



## Anmeldung Studienvorbereitende Deutschkurse *Registration Preparatory German Courses*

**Füllen Sie dieses Formular bitte in DRUCKBUCHSTABEN aus.**  
*Please fill out this form in CAPITAL LETTERS.*

männlich *male*       weiblich *female*

**Vorname (wie im Pass)** *First name (as shown in passport)*

**Nachname (wie im Pass)** *Last name (as shown in passport)*

**Geburtsdatum** *Date of birth*

**Geburtsort** *Place of birth*

**Geburtsland** *Birth country*

**Telefon (mit Ländervorwahl)** *Telephone (including country code)*

**E-Mail** *E-Mail*

**c/o** *c/o*

**Straße / Nr.** *Street / no.*

**PLZ** *Postal Code*

**Ort** *City*

**Land** *Country*

**In welcher Sprache sollen wir Ihnen schreiben?**

*What language should we use to correspond with you?*

Deutsch

English

**Ich benötige eine Bewerbungsbestätigung zur Beantragung eines Studienbewerbersvisums.<sup>1</sup>**

*I need an application confirmation to apply for a student applicant visa.<sup>1</sup>*

Ja *yes*

Nein *no*

<sup>1</sup> Falls ja, füllen Sie bitte das Antragsformular für eine Bewerbungsbestätigung aus und reichen Sie diesen zusammen mit Kopien der Schul- bzw. Universitäts-Zertifikate in deutscher oder englischer Übersetzung ein. Für die Prüfung der Unterlagen fällt eine zusätzliche Gebühr in Höhe von 75,00 € an.  
*In case yes, please fill out the request form for application confirmation and send it together with copies of your school-leaving certificate (equivalent to the German 'Abitur', e.g. baccalauréat, High School Diploma) or university certificates in German or English to us. An additional fee of € 75.00 will be charged for the examination of the documents.*

Ich melde mich verbindlich für folgende(n) Kurs(e) an (für alle Kurse muss innerhalb von 14 Tagen nach Anmeldung die volle Kursgebühr bezahlt werden, sonst wird der Platz anderweitig vergeben).  
*Hereby I register for the following courses (the payment has to be done within two weeks after registration, otherwise the application will be cancelled and your reservation will be allocated to somebody else)*

(Bitte ankreuzen) (Please tick as appropriate)

A1 (1.010 €)	A2 (1.010 €)	B1 (1.010 €)	B2.1 (1.010 €)	B2.2 (1.010 €)	TestDaF (550 € <sup>2</sup> )
					<input type="checkbox"/> 16.01.23 – 09.02.23
				<input type="checkbox"/> 13.02.23 – 20.04.23	<input type="checkbox"/> 08.05.23 – 07.06.23
		<input type="checkbox"/> 11.01.23 – 01.03.23	<input type="checkbox"/> 20.03.23 – 11.05.23	<input type="checkbox"/> 07.06.23 – 26.07.23	<input type="checkbox"/> 09.08.23 – 05.09.23

A1 (1.010 €)	A2 (1.010 €)	B1 (1.010 €)	B2.1 (1.010 €)	B2.2 (1.010 €)	NEU: TestDaF Intensiv (1.010 € <sup>2</sup> )
	<input type="checkbox"/> 24.01.23 – 14.03.23	<input type="checkbox"/> 04.04.23 – 01.06.23	<input type="checkbox"/> 14.06.23 – 02.08.23	<input type="checkbox"/> 21.08.23 – 11.10.23	<input type="checkbox"/> 23.10.23 – 13.12.23
<input type="checkbox"/> 30.01.23 – 29.03.23	<input type="checkbox"/> 17.04.23 – 20.06.23	<input type="checkbox"/> 03.07.23 – 30.08.23	<input type="checkbox"/> 12.09.23 – 06.11.23	<input type="checkbox"/> 21.11.23 – 29.01.24	<input type="checkbox"/> 19.02.24 – 22.04.24

<sup>2</sup> Ausschließlich Gebühr TestDaF-Vorbereitungskurs, TestDaF-Prüfungsgebühr nicht enthalten.  
*Only fees for TestDaF preparation course, fees for TestDaF exam not included.*

Bitte beachten Sie, dass Sie für den Einstieg in ein höheres Niveau als A1 ein benotetes Zertifikat der Vorstufe benötigen. Das Zertifikat muss spätestens bis 21 Tage vor Kursbeginn eingereicht werden.  
*Please note that for a higher course level than A1, you need a certificate of the course level below. The certificate must be submitted no later than 21 days before the start of the course.*

### Zahlung Payment

Die komplette Kursgebühr für alle angemeldeten Kurse ist innerhalb von 2 Wochen nach Erhalt der Eingangsbestätigung zu zahlen. Geht die Zahlung der vollen Kursgebühr nicht rechtzeitig auf dem angegebenen Konto ein, geht der Anspruch auf die gebuchten Leistungen verloren. In diesem Fall ist das Sprachenzentrum berechtigt, den gebuchten Platz anderweitig zu vergeben.

*The complete course fee for all registered courses must be paid within 2 weeks after receipt of the notice of arrival. If payment of the full course fee does not arrive in due time on our account, the claim for the booked services will be lost. In this case, the Language Center is entitled to place the booked course elsewhere.*

### Umbuchung oder Stornierung Rebooking or Cancellation

Bei rechtzeitiger Stornierung/Umbuchung bis 21 Tage vor Kursbeginn wird der volle Kursbetrag (abzüglich einer Bearbeitungsgebühr von 70 Euro) zurückgezahlt. Bei Nichtteilnahme am gebuchten Kurs, verspäteter Ankunft oder vorzeitigem Abbruch eines Kurses besteht kein Anspruch auf Erstattung der Kursgebühr.

*It is possible to cancel or rebook your courses at least 3 weeks (21 days) before the commencement of class. In this case € 70,00 administration fees will become due. Please note, that in case of a rebooking or cancellation later than 3 weeks (21 days) before the course, there is no refund of course fees.*

Eine gültige Anmeldung erfolgt nur mit der Unterschrift des Teilnehmers (Passkopie mit ersichtlicher Unterschrift beifügen) oder einer durch den Teilnehmer ausgestellten Vollmacht für die Kontaktperson.

*A registration will only be accepted when signed by the applicant himself / herself (signature will be compared with passport) or signed by a contact person for which the applicant has issued a signed power of attorney.*

Ich akzeptiere die Geschäftsbedingungen (AGB), die Entgeltordnung (GebO) und Prüfungsordnung.

(siehe <https://www.tu-braunschweig.de/learning-german/idaf>) I accept the general terms of conditions (AGB), the scale of fees\* (GebO) and the examination regulations (see <https://www.tu-braunschweig.de/en/learning-german/idaf>)

Ort, Datum Place, Date

Unterschrift (wie im Pass) Signature (as in passport)<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Bei Minderjährigen ist die Unterschrift und Passkopie eines Erziehungsberechtigten nötig.

*For minors, the signature and passport copy of a parent or guardian is necessary.*

Technische Universität Braunschweig - International House – Studienvorbereitende Deutschkurse

Postfach 3329, 38023 Braunschweig - Hausadresse Bültengeweg 74/75, 38106 Braunschweig - Telefon +49 (0)531 391-7283

Internet <http://www.tu-braunschweig.de/learning-german/idaf> - E-Mail [idad@tu-braunschweig.de](mailto:idad@tu-braunschweig.de)